RECURSOS DE LA COMUNIDAD

Un guía de recursos de vivienda, la atención médica, los empleos, y el desarrollo de pequeñas empresas en Riverdale.

Central Kenilworth Avenue Revitalization Community Development Corporation

6801 Kenilworth Ave Suite 203
Riverdale Park, MD 20737

240-608-2527

https://ckarcdc.org

El índice de contenidos

Guía de Recursos de Vivienda	**Pág. 2- 6**
Programas de consulta sobre viviendas	Pág. 2
Programas para comprar su primera casa	Pág. 3
Renta asistencia de emergencia	Pág. 5
Ayuda con los servicios públicos	Pág. 6
Los refugios para personas sin hogar	Pág. 7
Recursos Médicos	**Pág. 9- 13**
Clínicas Médicas con servicios de bajo costo o libre	Pág. 9
Clínicas Dentales con servicios de bajo costa o libre	Pág. 11
Los almacenes de provisiones	Pág. 13
Recursos de empleo	**Pág. 14- 19**
Programas de capacitación de la fuerza de trabajo	Pág. 14
Otra asistencia para el empleo	Pág. 16
Programas de desarrollo financiero/de pequeñas empresas	Pág. 17
Recursos para inmigrantes	Pág. 18
Servicios adicionales en la comunidad de Prince Georges	**Pág. 20**

Guía de Recursos de Vivienda

Programas de consulta sobre viviendas

- Centro de Apoyo Familiar

  Más información: 301-328-3293 y https://mycaf.org
  La dirección: 6801 Kenilworth Ave, Suite 110, Riverdale, MD 20737
  Los servicios: Información sobre el proceso de comprar una casa.

- SEED

  Más información: 301-458-9808 y https://seedinc.org
  La dirección: 6201 Riverdale Rd, #200, Riverdale, MD 20737
  Servicios: Información sobre el proceso de comprar una casa y educación financiera.

- Housing Initiative Partnership

  Más información: 301-699-3835 y lhernandez@hiphomes.org o http://hiphomes.org/wp/counseling-and-education/homebuyer-education-and-counseling/
  La dirección: 6525 Belcrest Rd, Suite 555, Hyattsville, MD 20782
  Servicios: Programas de consulta sobre la evicción, el juicio hipotecario, los problemas con los propietarios, y educación financiera.

- Latino Economic Development Center

  Más información: 202-540-7419 y https://www.ledcmetro.org/housing_calendar
  La dirección: Diferentes lugares en DC y Maryland.
  Servicios: Clases sobre el proceso de comprar una casa, en inglés y español.

- MANNA

  Más información: 202-559-2943 y http://mannahoc.org/
  La dirección: Diferentes lugares en DC y Maryland.
  Servicios: Información sobre el proceso de comprar una casa.

- Centro Nía

  Más información: 202-332-4200 y https://www.centronia.org/event/homebuyers-club-for-spanish-speakers/
  La dirección: 1420 Columbia Rd, NW Washington, DC 20009
  Servicios: Clases y grupos para los compradores de viviendas hispanohablantes.

- Housing Options and Planning Enterprises (HOPE)

  Más información: 301-567-3330 y http://hopefinancial.org/site/?page_id=22
  La dirección: 6188 Oxon Hill Road, Suite 700, Oxon Hill, MD 20745
  Servicios: Programas de consulta sobre la evicción, el juicio hipotecario, los problemas con los propietarios, y educación financiera. Información para los compradores de viviendas.

Programas para comprar su primera casa

- Maryland Mortgage Program

  El resumen: Este programa es para ayudar a personas con sus primeras compras de casas. Personas con bajos ingresos pueden recibir ayuda con el pago inicial y pueden recibir un préstamo del gobierno. Personas sin ciudadanía de los EEUU también son elegibles.
  Más información: https://mmp.maryland.gov/Pages/About-CDA.aspx

- Pathways to Purchase Program

  El resumen: Personas con bajos ingresos son elegibles para un préstamo de $10,000 para el pago inicial. El préstamo tiene interés de 0%, y el comprador de la casa no necesita devolver el dinero si vive en la casa para 10 años.
  Más información: https://www.princegeorgescountymd.gov/2598/Pathway-to-Purchase

- Prince George's County Purchase Assistance Program

  El resumen: Personas con bajos ingresos son elegibles para un préstamo de $15,000 para el pago inicial. El préstamo tiene interés de 0%.
  Más información: https://www.princegeorgescountymd.gov/2965/Purchase-Assistance-Program-PGCPAP

- NeighborhoodLIFT Down Payment Assistance Program

  El resumen: Wells Fargo (un banco) y MANNA (una organización comunitaria) están ofreciendo ayuda con los pagos iniciales. Personas con bajos ingresos pueden recibir $20,000.
  Más información: https://www.wfhmconsumerevents.com/aspx/Events/Brochure.aspx?t=1&EventID=16127

- Housing Rehabilitation Assistance Program

  El resumen: Propietarios de viviendas con problemas urgentes de sus casas, como riesgos de salud, pueden recibir un préstamo de $60,000 para reparar. Los prestamos tiene interés de 0% cuando el propietario vivir en la casa.
  Más información: https://www.princegeorgescountymd.gov/DocumentCenter/View/22051/Flyer_HRAP-2018 and http://hiphomes.org/wp/housing-developement/hrap/

- Habitat for Humanity Metro Maryland Pathway to Purchase Program

  El resumen: Habitat for Humanity tiene un programa para ayudar a las familias a comprar una nueva casa a un precio bajo. Ahora, hay casas disponibles en Suitland and Capitol Heights. Solicitantes deben haber viviendo en Prince George's o Montgomery Counties por lo menos un año, y deben ser ciudadanos o residentes permanentes. Familias deben demonstrar una necesidad de vivienda, como pagar más del 30% de los ingresos del alquiler o vivir en una casa insegura. También, solicitantes necesitan hacer de voluntario con Habitat for

Renta asistencia de emergencia

Muy limitados fundos están disponibles para personas con avisos de desalojo. A veces, estos programas también pueden ayudar con el depósito de seguridad, especialmente para las familias sin hogares.

- Prince George's County Homeless Prevention Services

  Más información: 301-909-6363 y https://www.princegeorgescountymd.gov/1684/Housing-Homeless-Services
  La dirección: 805 Brightseat Rd, Landover, MD 20785
  La instrucción: Solicitantes necesitan llamar para determinar su elegibilidad. Las preguntas de elegibilidad está en línea. Solicitantes necesitan documentos de Social Security y collías de cheque para recibir ayuda.

- Community Legal Services of Prince George's County

  Más información: El número del teléfono de abogada Kayla Williams es 240-391-6370 y https://www.clspgc.org/2019/07/17/failure-to-pay-rent-tenant-representation-program/
  La dirección: Hyattsville District Court
  La instrucción: El programa "The Failure to Pay Rent Tenant Representation Program" ofrece ayuda legal gratis con desalojos. Personas con avisos de desalojo en la Corte de Hyattsville pueden recibir ayuda durante los días de lunes, martes, jueves, y viernes.

- Community Ministries

  Más información: 301-499-2319 y http://www.cmpgc.com/aboutus21.cfm
  La dirección: 311 68th Pl, Seat Pleasant, MD 20743
  La instrucción: Llame para aplicar.

- United Communities Against Poverty

  Más información: Renee Carroll, 301-322-5700 x120 y https://www.ucappgc.org/housing-services
  La dirección: 1400 Doewood Ln, Capitol Heights, MD 20743
  La instrucción: Llame Renee.

- Bethel House A.M.E.

  Más información: 301-372-1700 y http://www.thebethelhouse.org/programs.html
  La dirección: 6810 Floral Park Rd, Brandywine, MD 20613
  La instrucción: Llame para más información.

- Latino Economic Development Center

  Más información: file:///C:/Users/Karen/Downloads/LEDC%20Organization%20(1).pdf y 202-540-7427
  La dirección: 11002 Veirs Mill Rd Suite 503, Wheaton, MD
  La instrucción: Esto centro ofrece $2,000 en ayuda para el depósito de seguridad. Solicitantes necesitan asistir una clase de renta y tienen que vivir en Hyattsville

Ayuda con los servicios públicos

- Maryland Energy Assistance Program and Electric Universal Service Program

  Más información: 301-909-6300 y http://dhs.maryland.gov/office-of-home-energy-programs/how-do-you-apply/
  La dirección: 425 Brightseat Rd, Landover, MD 20785
  Servicios and Instrucciones: Ayuda con el recibo de la luz y la calefacción. Solicitantes necesitan aplicar durante el verano. Pueden aplicar en línea.

- Greater Washington Urban League

  Más información: 202-265-8200 y https://www.gwul.org/utility-assistance
  La dirección: 1401 Mercantile Lane, Largo, MD 20774
  Servicios and Instrucciones: Solicitantes pueden recibir $500 para emergencias de los recibos de la luz o $350 para emergencias de los recibos del agua. Llame para información.

- Mary's Center

  Más información: 202-545-2024 y https://www.maryscenter.org/EAP
  La dirección: 8908 Riggs Road, Adelphi, MD 20783
  Servicios and Instrucciones: Durante emergencias, pueden pagar una porción de un recibo de la luz. Llame para fijar el horario. Mary's Center habla inglés y español. Los documentos requeridos está en línea.

- Salvation Army

  Más información: 301-277-6103 y https://www.icarol.info/ResultDetails.aspx?org=2046&agencynum=53395892
  La dirección: 4825 Edmonston Avenue, Hyattsville MD 20781
  Servicios and Instrucciones: Ofrecen ayuda con los recibos de la luz y del agua. Ofrecen ayuda durante el primero día del mes a las 8:30. Solicitantes necesitan asistir y también llamar algunos días antemano. Hay una lista de documentos requeridos, que incluyen Social Security, identificación, y collías de cheque.

Los refugios para personas sin hogar

- Shepherd's Cove Women's Shelter

  Más información: 301-386-4444 y https://www.ucappgc.org/shepherd-s-cove-emergency-shelter
  La dirección: 1400 Doewood Lane, Capitol Heights, MD 20743
  Servicios and Instrucciones: Proporciona refugio de emergencia para mujeres y niños, así como atención individualizada.

- Family Crisis Center of Prince George's County

  Más información: 301-731-1203 y http://www.fccpg.org/
  La dirección: 3601 Taylor St, Brentwood, MD 20722
  Servicios and Instrucciones: Proporciona refugio de emergencia y vivienda transitoria para víctimas de la violencia doméstica. Llame para ayuda.

- Casa Ruby

  Más información: 202-355-5155 y http://www.casaruby.org
  La dirección: 2822 Georgia Avenue NW Washington, DC 20001
  Servicios and Instrucciones: Proporciona un centro de acogida multicultural para individuales LGBT. Casa Ruby habla español e inglés.

- La Casa Transitional Rehab Program

  Más información: 202-882-1237
  La dirección: 1131 Spring Road, NW Washington, DC 20010
  Servicios and Instrucciones: Proporciona vivienda transitoria y tratamiento de abuso de sustancias. Habla español e inglés.

- Community Ministry of PG County Warm Nights Shelter

  Más información: 301-499-2319
  La dirección: 311 68th Place, Seat Pleasant, MD 20743
  Servicios and Instrucciones: Proporciona un refugio de emergencia de invierno entre Noviembre y Marzo. También tiene una vivienda transitoria.

- House of Ruth

  Más información: 202-667-7001
  La dirección: 5 Thomas Circle, NW Washington, DC 20005
  Servicios and Instrucciones: Proporciona refugio de emergencia y vivienda transitoria para víctimas de la violencia doméstica. Llame para ayuda.

- Hermano Pedro Day Shelter

  Más información: 202-246-6643
  La dirección: 3211 Sacred Heart Way, Washington, DC 20010
  Servicios and Instrucciones: Proporciona refugio de emergencia multicultural para hombres y mujeres.

Recursos Médicos

Clínicas Médicas con servicios de bajo costo o libre

- Bridge to Care Clinic

  Más Información: (202) 994-0148 | healingclinic@gwu.edu | https://smhs.gwu.edu/healingclinic/bridge-care
  Horas: Martes y Jueves: 5-8pm
  Ubicación: PG County Health Department, Suite 022 30003 Hospital Drive Chevrely, MD 20785
  Servicios: Exámenes médicos, Evaluación de condiciones no emergentes, el tratamiento de enfermedades crónicas: La diabetes, las enfermedades cardiovasculares, y la obesidad, Pruebas de laboratorio como la flebotomía, exámenes de la orina y el taburete, y los frotis cervicales.

- Community Clinics Inc. Greenbelt

  Más Información: 240-638-1270 | https://www.freeclinics.com/det/md-community_clinics_inc_greenbelt
  Horas: Lunes a Miércoles: 8:00 to 4:30
  Ubicación: 9001 Edmonston Road, Suite 40 Greenbelt, MD 20770
  Servicios: Exámenes médicos para los niños y adultos, Centro de cuidados intensivos y atención crónica. Incluye servicios como: VIH, la ginecología, las inmunizaciones rutinas, la planificación familiar, la educación de la diabetes y la nutrición en inglés y español, consejo para la salud comportamiento de los niños, adultos y familias, la vacuna contra la gripe, las referencias a médicos especializados, pruebas de laboratorio, WIC, la salud mental.

- Community Clinics Inc. Takoma Park

  Más Información: 301-431-2972 | https://www.freeclinics.com/det/md-community_clinic_inc_takoma_park_
  Horas: Lunes, Miércoles, Viernes: 7:30 to 5:00 | Martes, Jueves: 7:30 to 6:30 | Sábado: 7:45 to 4:15
  Ubicación: 7676 New Hampshire Avenue Suite 220 Takoma Park, MD 20912
  Servicios: Exámenes médicos para los niños y adultos, Centro de cuidados intensivos y atención crónica. Incluye servicios como: VIH, la ginecología, las inmunizaciones rutinas, la planificación familiar, la educación de la diabetes y la nutrición en inglés y español, consejo para la salud comportamiento de los niños, adultos y familias, la vacuna contra la gripe, las referencias a médicos especializados, pruebas de laboratorio, WIC, la salud mental.

- Cityworld Family Clinic

  Más Información: (301) 289-7722 | https://cityworldclinic.com/
  Horas: Lunes y Martes: 9:00- 5:00 PM | Miércoles a Viernes 9:00 - 7:00 PM | Sábado 9:00- 2:00 PM
  Ubicación: 7500 Hanover Parkway Greenbelt, MD 20770
  Servicios: clínica de atención primaria para todos.

- Elaine Ellis Center of Health MD

  Más Información: (301) 441-1605 | http://eechealth.com/
  Ubicación: 10001 Rhode Island Ave College Park, MD 20740
  Horas: Lunes 9-6pm | Martes 9-8pm | Miércoles y Jueves 9-6pm | Viernes 9-2pm | el segundo sábado del mes 9:15-2pm
  Servicios: especializarse en la pediatría, Obstetricia y Ginecología, el abuso de sustancias, medicina adulta, servicios dentales, la salud comportamiento, y la salud mental.

- Mary's Center

  Más Información: (301) 422-5900 | Para una cita llama: 844-796-2797 | https://www.maryscenter.org/
  Ubicación: 8908 Riggs Road Adelphi, MD 20783
  Horas: Lunes a Viernes: 8:30 am - 4:30 pm (Otras Horas solo con cita previa)

  Servicios: La farmacia de Mary's Center, atención médica familiar, las enfermedades infecciosas, telemedicina, ecografía, cuidados geriátricos, servicios dentales, servicios de la salud comportamiento, y la salud mental.

- Doctors Community Hospital

  Más Información: 301-324-4968 | https://www.dchweb.org/
  Ubicación: 8100 Good Luck Road Greenbelt, MD 20770
  Horas: Solo con cita previa
  Servicios: Free detección del cáncer de mama, el cáncer cervical, y el cáncer color rectal para los residentes del condado de Prince Georges con ingresos limitados y quien no tiene el seguro médico.

- La Clínica del Pueblo Hyattsville Clinic

  Más Información: 240-714-5247 | info@lcdp.org | https://www.lcdp.org/
  Ubicación: 2970 Belcrest Center Dr, 301 Hyattsville, MD 20782
  Horas: Lunes, Martes, Jueves, Viernes 9:00am – 5:00pm | Miércoles 1:00pm – 8:00pm
  Servicios: La Clínica emplea un modelo de práctica familiar que abarca todo el espectro de la medicina familiar, que incluye atención prenatal, medicina pediátrica y de adolescentes, medicina de adultos y geriatría. Estos servicios se centran tanto en atención preventiva como en el tratamiento de enfermedades crónicas. La diabetes, las enfermedades cardiovasculares, la obesidad y el VIH son áreas de especialización por ser las enfermedades crónicas más frecuentes en nuestra población objetivo.

- La Clínica del Pueblo Empodérate Langley Park

  Más Información: 301-264-8200 | info@lcdp.org | https://www.lcdp.org/
  Ubicación: 7411 Riggs Road, Suite 308 Adelphi, MD 20783
  Horas: Martes 9:00am – 7:00pm | Miércoles 9:00am – 5:00pm | Jueves 9:00am – 5:00pm
  Servicios: Somos un espacio seguro y acogedor para la comunidad LGBTQ. Entre los servicios totalmente gratuitos a los que usted tiene acceso figuran los siguientes: navegación a través de los servicios de atención de salud, educación, temas legales, salud mental, preparación para el empleo y otros servicios de apoyo. Consejería individual sobre prevención del VIH y el consumo de sustancias adictivas. Pruebas rápidas de VIH e infecciones sexualmente transmisibles. Actividades de liderazgo y participación comunitaria. Conversaciones en grupo sobre formación en salud. Talleres de promoción de la salud. Grupos de apoyo educacional para personas que viven con el VIH.

Clínicas Dentales con servicios de bajo costa o libre

- Fortis College, Landover MD - Escuela de higiene dental

  Más Información: (301) 459-3650 | https://www.freedentalcare.us/li/fortis-college-landover-md
  Horas: llamar para concertar una cita
  Ubicación: 4351 Garden City Drive Landover, MD 20785
  Servicios: los rayos x dentales, exámenes dentales, tratamiento floreado, limpieza de dientes, y otros servicios dentales a precios reducidos. Los servicios cuestan $40.00 para los adultos, y $20.00 para los niños y los veteranos.

- Mary's Center - Gallatin Street

  Más Información: (844) 796-2797 | https://www.maryscenter.org/content/100-gallatin-street-ne-washington-dc-20011
  Horas: Lunes a Viernes: 8:00 am - 5:00 pm
  Ubicación: 100 Gallatin Street NE Washington, DC 20011
  Servicios: ofrece una variedad de servicios dentales para los adultos y niños. Incluye la proyección, la limpieza de dientes, las sellantes para dientes, los empastes, las extracciones, las coronas dentales, y otros servicios preventivos.

- Mary's Center Dental Clinic

  Más Información: (202) 483-8196 | https://www.maryscenter.org/
  Horas: Lunes a Sábado: 8:00 am - 6:30 pm
  Ubicación: 3912 Georgia Ave NW Washington, DC 20011
  Servicios: ofrece una variedad de servicios dentales para los adultos y niños. El costo de los servicios están basado en los ingresos. Incluye la proyección, la limpieza de dientes, las sellantes para dientes, los empastes, las extracciones, las coronas dentales, y otros servicios preventivos.

- SOME - Dental Clinic

  Más Información: (202) 797-8806 | https://www.some.org/Servicios/healthcare
  Horas: Lunes a Viernes: 8-11am & 1-3pm | Para una cita llama: 202.797.8806, ext. 1041
  Ubicación: 60 O Street, NW Washington, DC 20001
  Servicios: provee servicios emergentes dentales y cuidado oral completo. Incluye servicios preventivos, las extracciones, las coronas dentales y otros.

- Elaine Ellis Center of Health MD

  Más Información: (301) 441-1605 | http://eechealth.com/
  Ubicación: 10001 Rhode Island Ave College Park, MD 20740
  Horas: Lunes 9-6pm | Martes 9-8pm | Miércoles y Jueves 9-6pm | Viernes 9-2pm | el segundo sábado del mes 9:15-2pm
  Servicios: especializarse en la pediatría, Obstetricia y Ginecología, el abuso de sustancias, medicina adulta, servicios dentales, la salud comportamiento, y la salud mental.

- Community of Hope

  Más Información: (202) 232-6989 | https://www.communityofhopedc.org/
  Ubicación: 2250 Champlain Street, NW Washington, DC 20009
  Horas: Lunes a Miércoles: 8:30 am- 5 pm | Jueves: 8:30 am- 7 pm | Viernes: 8:30 am- 12 pm
  Servicios: Una variedad de servicios dentales. Para los pacientes sin seguro médico el costo de servicios están basado en los ingresos y el personal quien puede ayudarse inscribirse para recibir beneficios.

- CCI Health & Wellness Servicios, Greenbelt Community Health Center

  Más Información: (240) 624-2278 | https://cciweb.org/
  Ubicación: 9220 Springhill Lane Greenbelt MD, 20770
  Horas: Lunes a Sábado: 8:00am-4:30pm
  Servicios: exámenes dentales, la limpieza de dientes, las sellantes para dientes, los empastes, las extracciones, las coronas dentales, los rayos x dentales, tratamiento floreado, educación dental.

Los almacenes de provisiones

- Friendship Cares Community Center

  Más Información: Avila Amamoo | 301-523-2659 | 301-341-7037
  Horas: Lunes 12-3pm | el segundo y cuarto Sábado del mes 12-3pm
  Ubicación: 5252 Addison Road Capitol Heights, MD 20743 | 5396 Sheriff RD Capitol Heights, MD 20743
  Servicios: Provee la comida y la ropa

- Suitland High School

  Más Información: 301-817-0500 ext. 85528 | danny.miller@pgcps.org
  Horas: Sábado 10am-12:30pm
  Ubicación: 5200 Silver Hill Road District Heights, MD 20747
  *Servicios: "*Bring Bags" las frutas y verduras, productos no perecederos, la ropa y más.

- Charles Carroll Middle School

  Más Información: 443-803-3274 | fbcog@thecollaborativefbog.com
  Horas: Sábado 10am-12:30pm
  Ubicación: 6130 Lamont Drive New Carrollton, MD 20784
  Servicios: La comida y los materiales escolar

- SEED Inc.

  Más Información: 301-458-9808
  Ubicación: 6201 Riverdale Road Riverdale, MD 20737
  Horas: Miércoles y Jueves 12-3pm
  Servicios: "Bring Bags" almacene de provisiones

- Share Food Network

  Más Información: 301-864-3115
  Ubicación: 3222 Hubbard Road Landover, MD 20785
  Horas: Las frutas y verdaderas el primer y tercer Lunes del mes 12-5pm
  Servicios: el almacene de provisiones

Programas de capacitación de la fuerza de trabajo

- CASA

  Más Información: Jacinta Nino 240.491.5784 | jnino@wearecasa.org | https://wearecasa.org/programs/vocational-training/
  Horario: Lun, Mie, Viernes: 7:30 a 5:00 Mar, Jueves: 7:30 a 6:30 Sáb: 7:45 a 4:15
  Ubicación: 7978-B New Hampshire Ave, Hyattsville, MD 20783
  Servicios: CASA se asocia con colegios comunitarios locales como Prince George's Community College y Montgomery College para ofrecer una variedad de cursos de formación profesional.

- Programa de Empleo y Capacitación de Suplementos Alimenticios (FSET)

  Más Información: (301) 909-7000 | Línea de ayuda del DHS (800) 332-6347 | http://dhs.maryland.gov/food-supplement-program/food-supplement-employment-training-program-fset/
  Ubicación: 805 Brightseat Road Landover, MD 20785
  Resumen: El nuevo programa de Empleo y Capacitación para Suplementos Alimentarios (FSET, por sus siglas en) de Maryland conecta a las personas que reciben beneficios mensuales de suplementos alimenticios (SNAP, cupones de alimentos) con programas de capacitación basados en el trabajo.

- Comité Internacional de Rescate

  Más Información: Enrique Cosilion, (301) 562-8633, ext. 222 | enrique.cosilion@rescue.org | https://www.rescue.org/outcome/economic-wellbeing
  Horario: Lun, Mie, Viernes: 7:30 a 5:00 Mar, Jueves: 7:30 a 6:30 Sáb: 7:45 a 4:15
  Ubicación: 8719 Colesville Road 3rd Floor, Silver Spring, MD 20910
  Servicios: Enfocado en servir a los solicitantes de empleo inmigrantes, el Equipo de Empoderamiento Económico del IRC en Silver Spring proporciona capacitación laboral, colocación y servicios de retención.

Servicios adicionales en la comunidad de Prince Georges

- Services 24/7 Virtual Resource Center

  www.services247.umd.edu

  211- Servicios humanos

  311- Servicios del gobierno

  911- Emergencias